



**ADOS**  
depuis 1900

Mesure et Régulation



DÉTECTEUR DE GAZ

# GTR 196



ADOS GmbH

Tél : +49 (0)2 41 / 97 69 - 0

Mesure et Régulation

Fax : +49 (0)2 41 / 97 69 - 16

Boîte postale 500 444 · 52088 Aachen · RFA

E-Mail : [info@ados.de](mailto:info@ados.de)

Trierer Strasse 23 - 25 · 52078 Aachen · RFA

[www.ados.de](http://www.ados.de)

depuis 1997  
DIN EN ISO 9001  
ID: 0110071011



## Application

Le détecteur de gaz ADOS GTR 196 permet une mesure continue des gaz dans des sites non dangereux et dans des sites menacés par un danger d'explosion.

L'utilisation, pour les capteurs, de 5 technologies différentes permet la mesure de gaz et de vapeurs explosibles, ininflammables et dangereux pour la santé.

Un signal électrique, proportionnellement à la concentration en gaz mesurée, est émis et transmis à l'unité d'évaluation placée dans la zone non dangereuse.

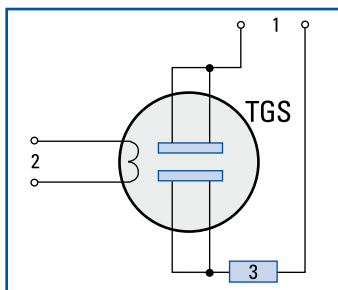
L'homologation du détecteur de gaz avec protection anti-déflagrante a été effectuée par l'organisme fédéral, KEMA.

Certificat de conformité KEMA : KEMA 03 ATEX 2403 X

Degré de protection : Ex demb [ia] IIC T6

## Domaines d'utilisation

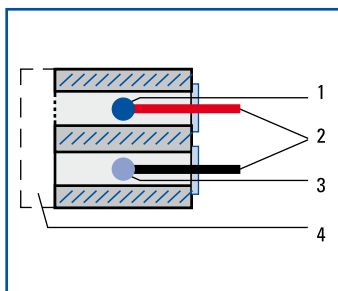
- industrie chimique
- fabrication de colorants et peintures
- établissements de transformation des matières plastiques
- stations d'épuration
- chaufferies fonctionnant au gaz
- réservoirs de gaz liquide
- laboratoires
- détermination de la concentration en O<sub>2</sub>
- raffineries
- entrepôts frigorifiques (détection de l'ammoniac)
- cabines de peinture
- etc.



- 1 = tension du circuit
- 2 = tension de chauffage
- 3 = résistance de charge

## Le capteur TGS

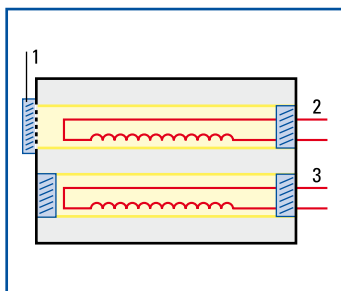
Le capteur TGS comprend un senseur à semi-conducteur qui est monté sur un substrat de SnO<sub>2</sub> type N fritté. Lorsque des gaz combustibles ou des réducteurs sont adsorbés sur la surface du senseur, la concentration du gaz mesuré est alors déterminée par la variation de conductibilité.



- 1 = pellistor catalyseur
- 2 = raccords électriques
- 3 = pellistor inerte
- 4 = filtre diffusant

## Le capteur VQ

Le capteur VQ fonctionne selon le principe de combustion catalytique. Lorsque des gaz ou des vapeurs combustibles ou réducteurs parviennent sur l'élément de mesure, ils y seront brûlés catalytiquement, ce qui entraîne une augmentation de la température, qui modifiera à son tour la résistance de l'élément de mesure. Cette modification est proportionnelle à la concentration du gaz devant être mesurée. L'élément inerte sert à la compensation de la température et de la conductibilité du gaz mesuré.



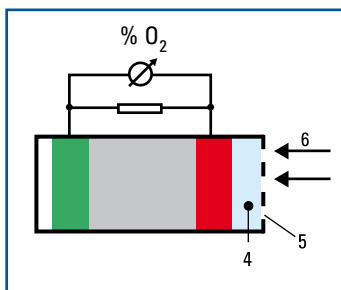
- 1 = filtre diffusant
- 2 = résistance de mesure
- 3 = résistance de comparaison

## Le capteur GOW

Le capteur GOW fonctionne selon le principe de la conductibilité thermique. Comme éléments de mesure, on utilise deux résistances en tungstène de rhénium, l'élément de comparaison étant exposé à un air normal et l'élément de mesure au gaz mesuré.

La modification de concentration du gaz entraîne, sur l'élément de mesure, une modification de la température, qui est due à la variation de la conductibilité thermique.

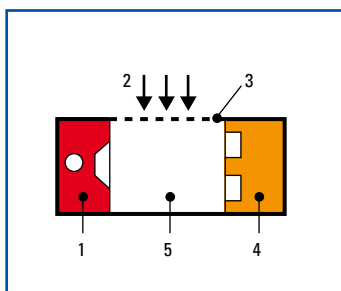
La modification de résistance de l'élément de mesure, qui y est liée, est une mesure directe de la concentration de gaz.



- 1 = anode
- 2 = électrolyte
- 3 = cathode
- 4 = trajet de diffusion
- 5 = filtre diffusant
- 6 = gaz mesuré

## Le capteur TOX

Le capteur TOX comprend un système de mesure électrochimique à l'intérieur duquel l'air devant être mesuré sera diffusé. Dans le cas de la mesure de l'oxygène, l'oxygène existant sera réduit dans l'électrolyte, générant ainsi un faible courant (processus électrochimique). Si la pression de l'air est constante, ce courant sera directement proportionnel à la concentration en oxygène présente dans l'air mesuré.



- 1 = source de rayonnement IR
- 2 = gaz mesuré
- 3 = filtre diffusant
- 4 = détecteur infrarouge
- 5 = chambre de mesure

## Le capteur IR

Le gaz de mesure traverse une chambre de mesure dans laquelle se trouve une source de rayonnement IR et un détecteur infrarouge bicanal. Durant ce processus, le rayonnement infrarouge subit un affaiblissement d'intensité induit par la molécule de gaz, ce qui permet de déterminer la concentration de gaz présente.

Comme la seule absorption prise en compte est celle d'une longueur d'onde (A) spécifique au gaz à contrôler par rapport à une longueur d'onde (B) non absorbée par le gaz de mesure, le système permet de compenser en grande partie les interférences dues à un encrassement, vieillissement, etc.

**Le signal de sortie de chaque tête de mesure est amené, par un câble multiconducteur, à l'appareil central où il y sera traité.**

**Tous les capteurs sont enfichables et peuvent donc être remplacés aisément.**



**Spécifications techniques**

Type	TGS	VQ	GOW	TOX	IR
Méthode de mesure	semi-conducteur	chaleur de réaction	conductibilité thermique	réaction électrochimique	infrarouge
Champs de mesure	de quelques ppm à 100 % LIE	de quelques ppm à 100 % LIE	de 0–5 % en vol. à 0–100 % en volume	de quelques ppm à 0–100 % en volume	0-100 % LIE CH <sub>4</sub> , C <sub>3</sub> H <sub>8</sub> , C <sub>2</sub> H <sub>2</sub> 0-100 en vol. % CH <sub>4</sub> 0-1, 2, 3, 4, 5 en vol. % CO <sub>2</sub>
Erreur maximale en fonction de la fin d'échelle	± 5 %	± 5 %	± 5 %	± 3 %	± 3 %
Température ambiante	-20 °C à +45 °C	-20 °C à +45 °C	-20 °C à +45 °C	-20 °C à +45 °C	-20 °C à +45 °C
Influence de la température	5 %	2 %	2 %	2 %	env. 3 %
Temps de réponse (t <sub>90</sub> )	env. 20 sec.	env. 20 sec.	env. 20 sec.	env. 20 sec.	< 30 sec.
Influence de la pression atmosphérique	1 %	1 %	1 %	1 %	1 %
Position de montage	au choix	au choix	au choix	au choix	au choix
Applications de mesure	gaz toxiques, combustibles et explosibles dans la zone LIE	gaz toxiques, combustibles et explosibles dans la zone LIE	gaz qui présentent une différence de conductibilité thermique appréciable par rapport à l'air	O <sub>2</sub> , CO, NH <sub>3</sub> , NO <sub>2</sub> , SO <sub>2</sub> , H <sub>2</sub> S et autres	CH <sub>4</sub> (en volume %; LIE) Propane (en volume %) CO <sub>2</sub> (en volume %)
Modèles	simple, industriel et antidéflagrant	simple, industriel et antidéflagrant	industriel et antidéflagrant	industriel et antidéflagrant	industriel et antidéflagrant
Durée de vie du capteur	pas de limite pour les gaz qui n'empoisonnent pas les catalyseurs	pas de limite pour les gaz qui n'empoisonnent pas les catalyseurs	pas de limite pour les gaz qui n'attaquent pas l'aluminium, le tungstène de rhénium ni l'or	de 12 mois jusqu'à 5 ans, en fonction de la cellule utilisée	env. 5 ans
Tensions d'alimentation	15 V – 30 V	15 V – 30 V	15 V – 30 V	15 V – 30 V	15 V – 30 V
Interface	interface de courant 4 - 20 mA à 3 conducteurs ou la technique LON <sup>®</sup> à 4 conducteurs, isolation galvanique, communication 78 kbps	interface de courant 4 - 20 mA à 3 conducteurs ou la technique LON <sup>®</sup> à 4 conducteurs, isolation galvanique, communication 78 kbps	interface de courant 4 - 20 mA à 3 conducteurs ou la technique LON <sup>®</sup> à 4 conducteurs, isolation galvanique, communication 78 kbps	interface de courant 4 - 20 mA à 3 conducteurs ou la technique LON <sup>®</sup> à 4 conducteurs, isolation galvanique, communication 78 kbps	interface de courant 4 - 20 mA à 3 conducteurs ou la technique LON <sup>®</sup> à 4 conducteurs, isolation galvanique, 78 kbps
Degré de protection	II 2 G	II 2 G	II 2 G	II 2 G	II 2 G
Version (Ex)	Ex demb [ia] IIC T6 KEMA 03 ATEX 2403 X	Ex demb [ia] IIC T6 KEMA 03 ATEX 2403 X	Ex demb [ia] IIC T6 KEMA 03 ATEX 2403 X	Ex demb [ia] IIC T6 KEMA 03 ATEX 2403 X	Ex demb [ia] IIC T6 KEMA 03 ATEX 2403 X
Type de protection	IP 54	IP 54	IP 54	IP 54	IP 54
Dimensions (LxHxP)	100 x 180 x 80 mm	100 x 180 x 80 mm	100 x 180 x 80 mm	100 x 180 x 80 mm	100 x 180 x 80 mm
Poids	1,1 kg	1,1 kg	1,1 kg	1,1 kg	1,1 kg